



www.dereta.co.yu

Biblioteka
TEEN

Tigrīca Lili

Mivi Frajel



Heroina u akciji

Prevod s engleskog

Sandra Milićević

Beograd
2008
DERETA

© Maeve Friel, 2008

Illustrations copyright © Joelle Dreidemy, 2008

© Ovog izdanja dela i prevoda Grafički atelje DERETA
do 26. februara 2013. godine

All rights reserved

Naslov originala

TIGER LILY

A HEROINE WITH A MISSION!

by Maeve Friel

Tigrica Lili

*

Heroina u akciji



Hrastovo
ostrvo

Pijačni trg

Par džema
Fabrika džema

Kafe Oleandar

Fabrika konzervi

Čorsokak

Kovrdžanje
i farbanje

Stovarište

Vojvodska ulica

Glavni put

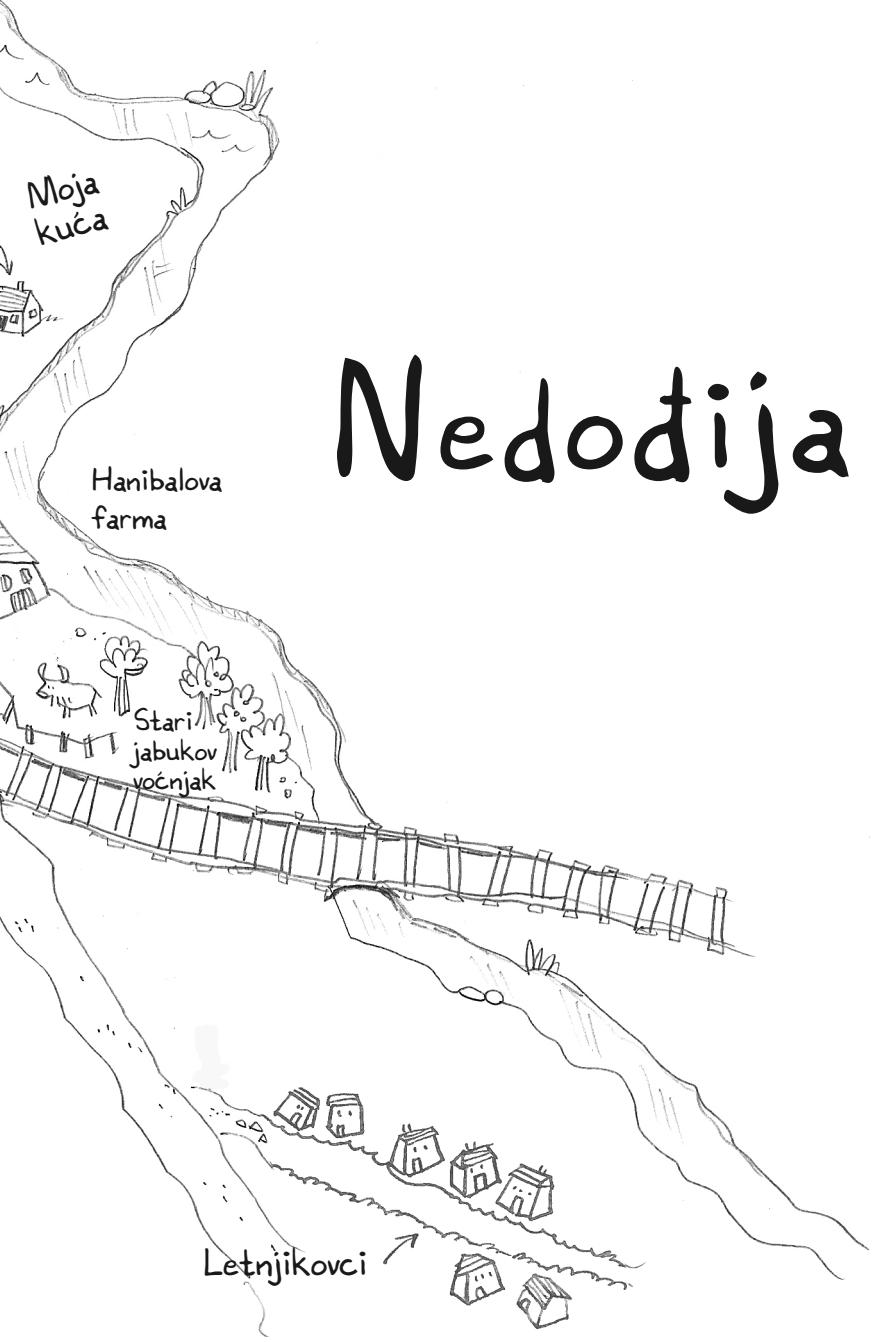
Pošta

Železnička ulica

Železnička
stanica

Kraljji
sokak

Nedodija



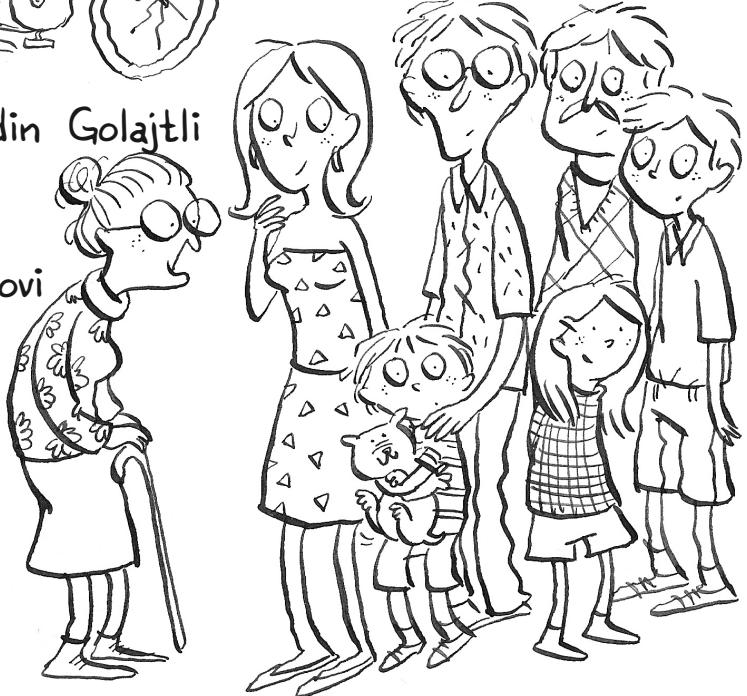
Posetioci Nedodije



Sendi Marš i tim Tamo-amo

Gospodin Golajtli

Malonovi



Šestorka Ka-9



Lorin i Snupi



Ja i Rozi



Keti i Mici



Semi i Zog



Šarena
Slaninica
Mladi i Iksan



Deni
- Cuko





Poglavlje 1

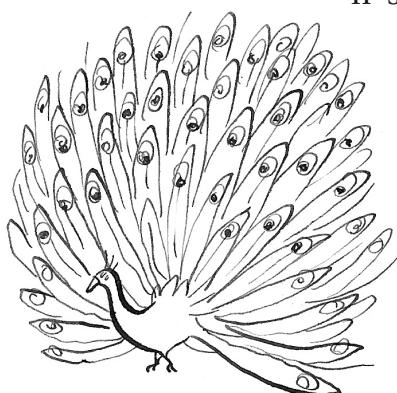
„Mogla bih da ubijem tog pauna“, rekla je mama, zaranjajući u ligeštul i hladeći se primerkom *Dnevne trube*. Tigrica Lili vozila je kolica puna knjiga oko jabukovog drveta i zagledala se u majku.

„Ne možeš da ubijaš paunove, mama – oni su prelepi. I, uostalom, kladim se da su groznog ukusa! Trebalo bi ti brdo kečapa.“

„Ne budi blesava, Lili. Ne želim da ga POJEDEM! Mislim, želeta bih samo da ga ubijem! Probušio je svaku jabuku, a to nje-govo ‘skviiiik’ me totalno izluđuje!“



Paun o kome su pričale Tigrica i njena mama se ranije tog jutra obrušio na njihovu jabuku i od tada je neprekidno kreštao. Bio je to jedan od paunova sa susedne Hanibalo-ve farme retkih životinja. Oni su *uvek* bežali. Šepurili su se po seoskim ulicama i zadržavali saobraćaj da bi prikazali svoje zadivljujuće repove. Kočoperili su se duž pruge, ne reći ni za šta, i jeli cveće iz visećih saksija Dimljene Slani-nice.



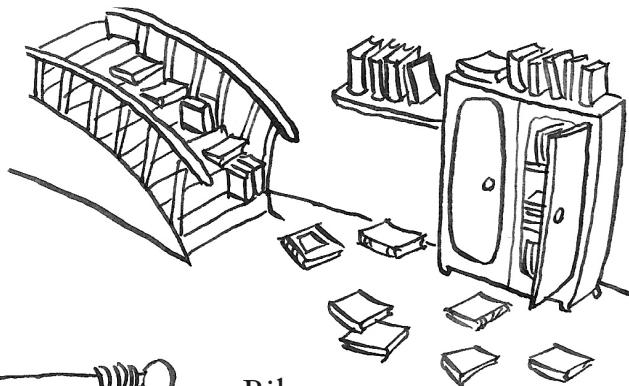
„On krešti samo zato što je pretoplo“, reče Tigrica Lili, smeštajući kolica u hladovinu. „Ja se kuvam, a nemam sva ta pera koja on vuče za sobom.“

Bio je prvi avgust, dan za Operaciju raš-čišćavanja, dan kada su Tigrica Lili i njena

Heroina u akciji

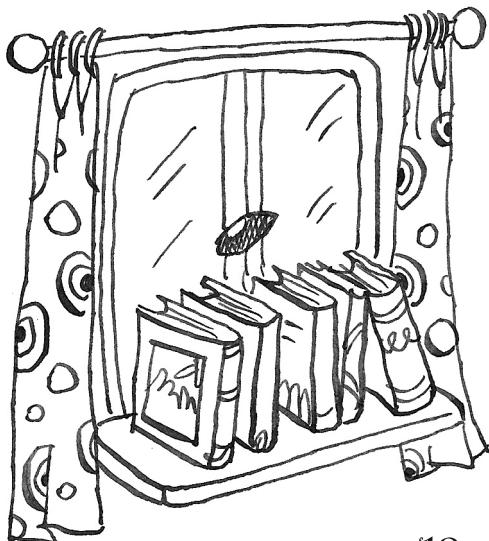


mama Viki konačno odlučile da preduzmu nešto po pitanju svih tih knjiga u svojoj kući. Knjige su ispadale iz polica i prosipale se po stepeništu. Stražarile su na simsu prozora i gomilale se na vrhovima ormara. Čučale su na kuhinjskim stolicama, baškarile se na stolovima i razmnožavale se iza zavesa.



Bile
su svuda.

Problem je bio
u tome što Tigrica
Lili i njena ma-
ma nikada nisu
videle knjigu ko-
ju nisu poželete
da donesu kući.





Mama, koja je vozila mobilnu biblioteku, uvek je kupovala knjige koje su povučene iz upotrebe, a Tigrica Lili je vazda pazarila polovne knjige u prodavnici Crvenog krsta kada bi ona i njena mama odlazile u grad. Glava joj je bila toliko puna priča da je mnogo puta poželela da postane heroina i krstari svetom, doživljavajući vlastite uzbudljive avanture, baš kao ljudi iz knjiga.

Jedino što joj je stajalo na putu bila je činjenica da živi u Nedodžiji, gde se nikada ništa nije dešavalo. Na ostrvu nije bilo gusara, u šumi nije bilo nikakvog zakopanog kovčega koji bi je odveo u podzemno carstvo i, koliko je ona znala, nikakvi malecni ljudi nisu živeli ispod pragova u njenoj kući... Mada, možda bi ipak trebalo da proveri...



Ali, dok je praznila kolica pod budnim okom pauna, Lili je odlučila. Uskoro će nekome biti potrebna heroina, a ona će biti tu, spremna da priskoči u pomoć, da ispravi nepravdu ili da reši neku misteriju.

„Skviiiiik!“, zakreštao



je paun ponovo, kočopereći se na travnjaku. Zašuštalo je blistavim metalnoplavim repnim perima i počeo da ih širi u zadivljujući luk. Lili i njena mama su se okrenule i pogledale ga. Ali, nisu bile jedine.



Mivi Frajel

Rozi, Tigričin tronogi hrt, takođe ga je posmatrala. Njuška joj se nabrala. Izvukla se ispod baštenske ograde, oslonila se na kukove i pažljivo se primirila, spremna da potrči.

„Brzo, Lili! Uhvati je za ogrlicu!“, vrisnula je mama.

Bilo je prekasno. Rozi se otrgla.

Paun se osvrnuo preko ramena, skvinknuo i dao se u neobičan trk, vukući rep za sobom.

„Brzo! Učini nešto!“, vikala je mama.
„Ne daj da pas ubije pauna! Sigurno je skup
kô dragi kamen!“



Heroina u akciji



„ROZI!“, vikala je Tigrica. „STANI! SE-DI! STANI! K NOZI!“

Rozi apsolutno nije obraćala pažnju. Uzbuđeno je skakutala preko trave, držeći pau-nu na oku. Lili je potrčala najbrže što može.

„Zgrabi je, Tigrice!“, vikala je mama.

Tigrica Lili se osmehnu, jer ju je mama retko zvala Tigrica. Bacila se na Rozi u spektakularnom letećem saltu, baš u trenutku kada se Rozi oslonila na zadnje noge da bi kidisala na pticu. Skolomotale su se zajedno na paunov rep. Ptica je besno skviknula, oslobo-dila se trzajem i trapavo pobegla u niskom





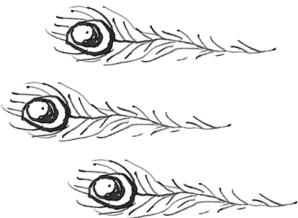
letu preko baštenskog zida. Rozi je ostala da sedi na tri prelepa pera sa smaragdnozelenim „očima“.

Mama je dugo i duboko udahnula. „Šta si ono sinoć pričala o novoj školi za pse?“, upitala je.

„O, mama, mogu li,
molim te? Nalazi se na Ha-
nibalovoj farmi. A najbolje
je što imaju i specijalan kurs
za decu. Imam njihov letak u
beležnici.“

Tigrica Lili nije nikuda išla bez svoje spe-
cijalne beležnice, u kojoj je pisala dnevnik i
beleške o knjigama i crtala i držala ostale ko-
risne stvari.

„Daj da pogledamo“, reče mama.



DA LI JE VAŠ PAS POTPUNO NEVASPITAN?

Da li vaš pas vuče povodac ili otrči bez upozorenja? Da li odbija da posluša vaša naredenja? Da li utrčava u tute kuće? Skače na ljude? Juri druge pse? Da li žvaće nedozvoljene predmete? Da li laje kada ga ostavite samog? Da li mu se dešavaju nezgode s toaletom? Ako ste odgovorili sa "da" na ma koje od ovih pitanja, potrebna vam je dresura Ka-9. Proslavljujući dan otvaranja Škole za pse, nudimo ZABAVNI KURS DRESURE za decu i njihove pse.

Učlanjenje: petak, 15-17 časova
Hanibalova farma





Mivi Frajel
TIGRICA LILI
HEROINA U AKCIJI

Prevod s engleskog
Sandra Milićević

Za izdavača
Dijana Dereta
David Dereta

Glavni urednik
Petar V. Arbutina

Likovno-grafička oprema
Marina Slavković

Lektura i korektura
Nevena Čović

Prvo *DERETINO* izdanje

ISBN 978-86-7346-701-6

Tiraž
1000 primeraka

Beograd 2008.

Izdavač / Štampa / Plasman

Grafički atelje DERETA

Vladimira Rolovića 94a, 11030 Beograd
tel./faks: 011/ 23-99-077, 23-99-078
w w w . d e r e t a . c o . y u

Knjižare DERETA

Knez Mihailova 46, tel: 011/ 26-27-934, 30-33-503
Banovo brdo, Dostojevskog 7, tel: 011/ 30-58-707, 35-56-445

CIP - Каталогизација у публикацији
Народна библиотека Србије, Београд

821.111-93-31

ФРАЈЕЛ, Миви, 1950-

Heroina u akciji / Mivi Frajel ; prevod s engleskog Sandra
Milićević. - 1. Deretino izd. - Beograd : Dereta, 2008 (Beograd :
Dereta). - 180 str. : ilustr. ; 21 cm. - (Biblioteka Teen) (Tigrica Lili)

Prevod dela: A Heroine with a Mission! / by Maeve Friel. -
Tiraž 1.000.

ISBN 978-86-7346-701-6

COBISS.SR-ID 154520668